

UK If the remote control does not work properly, please change the preset code by pressing simultaneously:

- **OK** and **2** for COD 2
- **OK** and **3** for COD 3
- **OK** and **4** for COD 4
- **OK** and **5** for COD 5
- **OK** and **6** for COD 6
- **OK** and **7** for COD 7
- **OK** and **1** for COD 1

FR Si la télécommande ne fonctionne pas correctement, changez le code prédéfini en appuyant en même temps sur:

- **OK** et **2** pour le COD 2
- **OK** et **3** pour le COD 3
- **OK** et **4** pour le COD 4
- **OK** et **5** pour le COD 5
- **OK** et **6** pour le COD 6
- **OK** et **7** pour le COD 7
- **OK** et **1** pour le COD 1

DE Wenn die Fernbedienung nicht richtig funktioniert, ändern Sie den voreingestellten Code durch gleichzeitiges Drücken der folgenden Tasten:

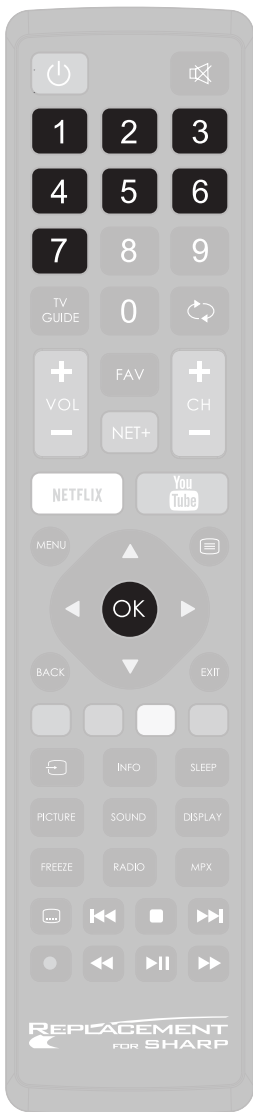
- **OK** und **2** für COD 2
- **OK** und **3** für COD 3
- **OK** und **4** für COD 4
- **OK** und **5** für COD 5
- **OK** und **6** für COD 6
- **OK** und **7** für COD 7
- **OK** und **1** für COD 1

IT Se il telecomando non funziona correttamente cambiare il codice impostato premendo insieme:








- **OK** e **2** per il COD 2
- **OK** e **3** per il COD 3
- **OK** e **4** per il COD 4
- **OK** e **5** per il COD 5
- **OK** e **6** per il COD 6
- **OK** e **7** per il COD 7
- **OK** e **1** per il COD 1

ES Si el telemando no funciona correctamente, cambien el código preajustado presionando al mismo tiempo:








- **OK** y **2** para el COD 2
- **OK** y **3** para el COD 3
- **OK** y **4** para el COD 4
- **OK** y **5** para el COD 5
- **OK** y **6** para el COD 6
- **OK** y **7** para el COD 7
- **OK** y **1** para el COD 1



PT Se o comando não funcionar corretamente, cambie o código predefinido pressionando ao mesmo tempo:

-  e 2 para o COD 2
-  e 3 para o COD 3
-  e 4 para o COD 4
-  e 5 para o COD 5
-  e 6 para o COD 6
-  e 7 para o COD 7
-  e 1 para o COD 1

GR Αν το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί σωστά, παρακαλούμε να αλλάξετε τον προκαθορισμένο κωδικό πατώντας ταυτόχρονα:

-  και 2 για CODE 2
-  και 3 για CODE 3
-  και 4 για CODE 4
-  και 5 για CODE 5
-  και 6 για CODE 6
-  και 7 για CODE 7
-  και 1 για CODE 1

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al Decreto Legislativo N. 49 del 14 Marzo 2014.

At the end of its life, the device has to be separated from the other waste. Consign the device and all its components together to a center of electronical and electrotechnical waste recycling center, designated by your local authorities.

